

**Pro studenty nMgr. obor Tlumočnictví 1. a 2. ročník:
Výuka konsekutivního a simultánního tlumočení navíc:
ŠPANĚLŠTINA: 22. a 23. listopadu 2018**

Ve dnech 22. a 23. listopadu 2018 (čtvrtek a pátek) bude na našem Ústavu translologie FF UK v rámci tzv. pedagogické pomoci DG SCIC EK (Generální ředitelství konferenčního tlumočení Evropské komise v Bruselu) přítomen španělský konferenční tlumočnický kolega **José Esteban Parra**, který má i pasivní češtinu, a bude spolupracovat s vyučujícími v rámci jejich výuky a také nabízet **mimořádné hodiny KT a ST tlumočení navíc pro naše nMgr. studenty oboru tlumočnictví španělština, dále práci s textem, rozšiřování slovní zásoby, reformulační cvičení ve španělštině, konferenční terminologii apod.**

Čtvrtek 22.11.2018: 09:10-10:40 KT a úvod: ES-CS-ES 1.a 2. ročník nMgr.

(s PhDr. Petrou Mračkovou Vavroušovou, PhD) - učebna 213

11:00-12:30 reformulační cvičení ES-ES, práce s textem, language enhancement - 1. a 2. ročník nMgr. (sám) - učebna 213

14:00-15:45 ST+KT: ES-CS: 2. ročník nMgr. (s PhDr. Alžbětou Malkovskou) - učebna 104

16:00-17:20 KT: ES-CS-ES - 1. a 2. ročník nMgr. (s Mgr. Janou Pokojovou) - učebna 213

17:30-19:00 ST II. ES-CS-ES – 2nMgr. (s Mgr. Janou Pokojovou) – učebna 104

Pátek 23.11.2018: 09:45-11:15 KT: ES-CS-ES + terminologie: 1. a 2. ročník nMgr. (s Mgr. Janou Pokojovou) – učebna 213

11:30-13:00 KT: ES-CS-ES: 1. a 2. ročník nMgr. (s Mgr. Janou Pokojovou) - učebna 213

14:30-17:00 ST+KT: ES-CS-ES - 2. ročník nMgr. - učebna 104 (s Mgr. Šárkou Holišovou)

08. 11. 2018

za organizátory:
Prof. PhDr. Ivana Čeňková, CSc.
garant oboru Tlumočnictví
vedoucí Semináře teorie a didaktiky tlumočení
ÚTRL FFUK